

# རྫོང་ཁ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཚོགས།

## ཞབས་ཏྲུག། རྫོང་ཁ་སྐད་ཡིག་ཞབས་ཏྲུག།

རྫོང་ཁ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཚོགས་ཀྱིས་མི་དམངས་ལུ་ གཤམ་བཀོད་དང་འབྲེལ་བའི་ མིང་ཚོག་གསར་བཟོ། སྐད་སྒྱུར། ཡིག་སྒྲིབ། བརྒྱུ་རྩེ་ལས་ཞུན་དག་གི་ཞབས་ཏྲུག་ཚུ་ཕུལ་ཤིང་།

༡༽ སློབ་བྱ་ ༢༽ བརྒྱུ་བྱ་ ༣༽ མིང་བྱ་ ༤༽ རས་བྱ་ ༥༽ རྩོད་གསུམ། ༦༽ ས་རྒྱལ་སྐད། ༧༽ ལམ་རྒྱལ་སྐད། ༨༽ ལམ་རྒྱལ་སྐད། ༩༽ འོག་བྱ་ ༡༠༽ ལྷན་ཡིག། དེ་ལས་སློབ་བྱ་བརྒྱུ་དང་འབྲེལ་བའི་མིང་ཚོག་བྱ།

## ཞབས་ཏྲུག་འདི་གཤམ་འཁོད་ལ་བྱང་ལས་འཕྲོ་ཚུགས།

རྫོང་ཁ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཚོགས་ཡིག་ཚང་།  
ཕད་མ་སློང་ལམ། ཀ་མང་བྱང་ས། ཐིམ་ཕུག།

## ཞབས་ཏྲུག་སློབ་ལུགས།

ཞབས་ཏྲུག་འདི་ གཞུང་། སྐར། མི་དམངས་ག་ར་གིས་སློབ་ཚོག་བྱ།

ཞབས་ཏྲུག་འདི་ བདུན་ཕྱེད་ལ་རྒྱལ་ར་ གཟམ་སློན་པའི་རྩོ་བ་ཚུ་ཚོད་ ༩: ༣༠ ལས་ ཕྱི་ལུ་ཚུ་ཚོད་ ༥: ༠༠ ཚུ་ཚོད་ཕུལ་ཤིང་ཞུ་ལས་ འོག་གི་འབྲི་འོག་བཀའ་སློབ་ རྫོང་ཁ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཚོགས་ཀྱི་བདག་སློབ་འཕེལ་བཟུགས་ནི་དང་ཡང་ན་ སློབ་འབྲིན་ལ་བྱང་ YLHAMO@DZONGKHA.GOV.BT འདྲེན་འཕེལ་གནང་།

འབྲི་འོག་ཕབ་ལེན་གྱི་དོན་ལུ་ ལྷ་ལུ་ཞེབ་གནང་།

[http://www.dzongkha.gov.bt/uploads/files/downloads/language\\_service\\_request\\_5c89f97a044560480f50d917c8eed446.docx](http://www.dzongkha.gov.bt/uploads/files/downloads/language_service_request_5c89f97a044560480f50d917c8eed446.docx)

## ཞབས་ཏྲུག་སློབ་ལེན་གྱི་དུས་ལུགས།

ཞབས་ཏྲུག་འདི་ བདུན་ཕྱེད་ལ་གཅིག་གི་ནང་འཁོད་འཕྲོ་ཚུགས།

## ཞབས་ཏྲུག་གི་འབྲེལ་སྐད།

རིན་མེད་སློབ་པར་ཕུལ་ཤིང་།

## འབྲེལ་བ་འཕེལ་སྐད།

[ylhamo@dzongkha.gov.bt](mailto:ylhamo@dzongkha.gov.bt) / [ttshewang@dzongkha.gov.bt](mailto:ttshewang@dzongkha.gov.bt)  
འབྲེལ་ཡང་། ༠༢-༣༢༥༢༢༦/༠༢-༣༢༢༦༦༢

## ཡིག་ཚང་ལ་བྱང་།

ཀ་མང་བྱང་ས།  
ཤེས་རིག་ལྷན་ཁག་ཡིག་ཚང་།  
ཐིམ་ཕུག།

## **DZONGKHA DEVELOPMENT COMMISSION**

### **SERVICE: DZONGKHA LANGUAGE SERVICE**

The Dzongkha Development Commission provides services such as coining new terminology and editing spelling and grammar, transcribing and editing for nameplates, signboards, name tags, banners, milestones, road signs, number plates, cards, posters.

### **SERVICE ACCESS POINTS (WITH ONLINE WEB ADDRESS):**

Available from Dzongkha Development Commission Office, Kawangjangsa, Thimphu (Offline)

### **PROCEDURES TO AVAIL THE SERVICES**

Any individual or Organization can avail the service.

An applicant needs to fill a form and submit through email. The form is available on [http://www.dzongkha.gov.bt/uploads/files/downloads/language\\_service\\_request\\_5c89f97a044560480f50d917c8eed446.docx](http://www.dzongkha.gov.bt/uploads/files/downloads/language_service_request_5c89f97a044560480f50d917c8eed446.docx)

Duly filled form must be submitted via email before Friday.

### **TURN AROUND TIME:**

The turnaround time is one week.

### **FEES & PAYMENT PROCEDURE:**

Free

### **CONTACT/FOCAL PERSON:**

[ylhamo@dzongkha.gov.bt](mailto:ylhamo@dzongkha.gov.bt) / [tshewang@dzongkha.gov.bt](mailto:tshewang@dzongkha.gov.bt)

Contact : 02-325226/02-322662

### **LOCATION/ADDRESS OF THE OFFICE:**

Kawangjangsa  
Ministry of Education Building  
Thimphu